



LANIFICIO  
dell' OLIVO  
Italian Fancy Yarns

## Ruben

NM.8500

67% LINO 16% COTONE 17% POLIAMMIDE

67% LINEN 16% COTTON 17% POLYAMIDE

IMPIEGO				END USE			
AD UN CAPO SU MACCHINE RETTILINEE F.7 E F.5				ONE END ON FLAT KNITTING MACHINE 7 AND 5 GAUGE			
<b>NORMATIVE E CAPITOLATI</b>				<b>REGULATIONS AND LAWS</b>			
IL FILATO E' PRODOTTO IN CONFORMITA' CON IL REGOLAMENTO EUROPEO REACH PER RICHIESTE DI CONFORMITA' AD ALTRI CAPITOLATI O LEGGI SI PREGA DI FARE SPECIFICA RICHIESTA AL MOMENTO DELL'ORDINE, AFFINCHE' POSSIAMO VALUTARNE FATTIBILITA' E COSTI				THIS YARN IS PRODUCED IN ACCORDANCE TO THE EUROPEAN REGULATION REACH. WHEN THE CONFORMITY TO OTHER REGULATIONS OR LAWS IS REQUIRED, WE KINDLY ASK OUR CUSTOMERS TO SPECIFY THE REQUEST AT THE MOMENT OF THE ORDER, TO LET US EVALUATE THE FEASIBILITY AND RELATIVE COSTS.			
<b>FINISSAGGIO INDUSTRIALE</b>				<b>INDUSTRIAL FINISHING</b>			
Leggero lavaggio in acqua, max 30°C per 2/3 minuti al fine di permettere il rientro dei teli. Si consiglia di effettuare le prove di trattamento ad acqua ed a secco al fine di verificare il comportamento del proprio manufatto ai lavaggi e calcolare preventivamente il restringimento per assicurarsi la conformità delle taglie				It is necessary to make a water washing at 30°C for 2-3 minutes to make the panels shrink properly. We suggest to make a test to both water washing and to dry cleaning to check in advance the garment shrinkage and ensure the conformity of the size.			
<b>ISTRUZIONI DI LAVAGGIO PER LA MANUTENZIONE DEL CAPO</b>				<b>WASHING INSTRUCTION FOR GARMENTS END USERS</b>			
Lavaggio manuale con sapone neutro. Per capi rigati o con forti contrasti di colore lavare solo a secco. Si consiglia di effettuare le prove di lavaggio sul proprio manufatto e di verificare che le solidità sotto riportate siano idonee alle proprie esigenze.				Hand washing with neutral soap. For striped garments with strong colour contrast we recommend to dry clean only. We suggest to make your own finishing trials and check that below color fastness rates are suitable for your needs.			
<b>SIMBOLOGIA INTERNAZIONALE DI MANUTENZIONE // GARMENT CARE INTERNATIONAL SYMBOLOGY</b>							
CAPI UNITI // PLAIN GARMENTS				CAPI RIGATI // STRIPED GARMENTS			
<b>SOLIDITA' COLORI</b>				<b>COLORFASTNESS</b>			
Solidità Color fastness	Lavaggio acqua Water washing	Lavaggio a secco Dry cleaning	Sudore acido Acid Perspiration	Sudore alcalino Alkaline Perspiration	Sfregamento secco Dry rubbing	Sfregamento umido Wet rubbing	Luce Light
normative	Iso 105-C06	Iso 150-D01	Iso 105-E04	Iso 105-E04	Iso 105-X12	Iso 105-X12	Iso 105-B02
	staining col change	staining col change	staining col change	staining col change	staining	staining	col change
Light col	4 4	4 4	3 / 4 3 / 4	3 / 4 3 / 4	4	4	2 / 3
Med col	3 / 4 4	3 / 4 4	3 / 4 3 / 4	3 / 4 3 / 4	3 / 4	3 / 4	3 / 4
Dark col	3 4	3 4	3 3 / 4	3 3 / 4	3	2 / 3	4 / 5
I dati sopra riportati sono da ritenersi valori medi				The above data have to be considered average values			
Tipo di tintura :		Matasse		Dyeing method		Hanks	
Tasso di ripresa convenzionale:		10,32%		Conventional regain allowance		10,32%	
Controllo colore		luce del giorno D65		Quality control		daylight D65	
Valore pH norma Iso 3071		da 4 a 8		pH value normative Iso 3071		4 up to 8	
Peso metro quadro		240 gr.		GR/Square meter		240 gr.	
Tipo nodo		Manuale		Knot type		Hand knot	
<b>AVVERTENZE</b>				<b>TECHNICAL NOTES</b>			
<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Lavorare a due o più guidafile per ottimizzare l'aspetto cromatico e di struttura.</li> <li>◆ Il colore 10 nella cartella indica il fondo naturale del lino. Questo è soggetto a variazioni del punto colore dovute alle diverse condizioni di crescita dei raccolti della pianta del "Linum Usitatissimum"</li> <li>◆ Nel bianco e nei colori chiari possono essere presenti fibre ordinarie di lino con residuo di colore naturale.</li> <li>◆ Possibili scarti : 5 % in numero di teli. Nel caso sia riscontrato uno scarto superiore è necessario interrompere la lavorazione e contattare il nostro Customer Service. Non potrete ritenerci responsabili per ulteriori lavorazioni eseguite e capi completi realizzati.</li> </ul> <p>IMPORTANTE: Caratteristiche ineliminabili dei filati con una alta percentuale di lino sono: scarsa elasticità, variazioni di colore tra lotti diversi, la presenza di fibre ordinarie e fiammette, variazioni di titolo all'interno dello stesso lotto. Durante la fase di tessitura può essere necessario selezionare i punti maglia e ridurre la velocità di lavoro. Consigliamo di usare le prevenzioni necessarie per eliminare possibili difettosità dovute alla presenza di nodi manuali.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Si raccomanda di verificare che tutte le caratteristiche del filato soddisfino i requisiti richiesti dal Vostro prodotto, anche in considerazione del tipo di lavorazione da effettuare e dell'utilizzo previsto.</li> </ul>				<ul style="list-style-type: none"> <li>◆ Knit at two or more threadguides in order to optimize the chromatic and structural look of the garment.</li> <li>◆ Color 10 from color card refers to the natural linen ground that is subject to color variations due to the different growth conditions of the harvest of the plant "Linum Usitatissimum".</li> <li>◆ In white and light colors may be present ordinary linen fibers of natural color.</li> <li>◆ Possible wastage of panels : 5%. If the wastage is higher than 5% it is necessary to stop knitting down and contact our Customer Service. Lanificio dell'Olivo cannot be responsible for further working process and manufactured garments.</li> </ul> <p>IMPORTANT: This high percentage linen yarn has some characteristics that cannot be avoided: low elasticity, color variations between different lots, presence of coarser fibres and slubs, yarn count thickness variations in the same lot. During the knitting process it could be necessary to select knitted stitches and reduce the knitting speed during the knitting process. As this kind of yarn contains hand knots, we suggest to use any prevention to avoid any defect on the garments.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>◆ It is recommended to verify that all the characteristics of the yarn meet the requirements of your product, also considering the type of work to be carried out and the intended use.</li> </ul>			

Tutti i dati riportati nella presente scheda tecnica sono stati ricavati da prove a campione, devono quindi ritenersi a tutti gli effetti puramente indicativi.  
All above information have been checked on knitted samples and must be considered as indicative.